



EUROPEAN UNION

DELEGATION TO BOSNIA AND HERZEGOVINA

Sarajevo, 22 March 2013

DELBIH/FCS/EM D(2013) 907

Dear Sir/Madam,

As per the *Instruction on the procedure for the implementation of customs and tax exemptions in accordance with the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of European Communities on the rules of cooperation regarding financial assistance to Bosnia and Herzegovina within provision of assistance through the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA)* issued by the BiH Indirect Taxation Authority and published the BiH Official Gazette number 74/11 on 19/09/2011, please be advised that certificate on VAT exemption (*Potvrda IPA DEU*) shall be **issued upon contractor's official request**, which has to be sent directly to the Delegation, with clear indication of the contract number and project title, immediately upon signature of the contract.

The contact email for the VAT and Customs issues in the Delegation is delegation-bih-vat@eeas.europa.eu or postal address Delegation of the European Union, VAT office, Skenderija 3a, 7100 Sarajevo.

Please find attached the Instruction in English and local language for its application as well as excerpt from the Official Gazette.

Please note that projects funded from CARDS and PHARE programs continue to be subject to VAT payment and refund procedure, because the exemption has its legal basis in the ratified IPA Framework Agreement. Also, projects funded from CARDS and PHARE program continue to apply separate customs clearance procedure for goods imported to BiH.

Yours sincerely,

Emile MABITA
Head of Finance, Contracts and Audit Section



DRAFT

Pursuant to Article 15 of the Indirect Taxation Authority Act (BiH Official Gazette No. 89/05), and Article 61 Paragraph 2 of the Administration Act (BiH Official Gazette No. 32/02 and 102/09), for the purpose of effecting the customs and tax exemptions referred to in Article 26 of the Framework Agreement between Bosnia-Herzegovina and the Commission of European Communities on the rules for cooperation to implement EC financial assistance to Bosnia-Herzegovina under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) (BiH Official Gazette - International Agreements No. 6/08), with the consent of the Delegation of the European Union to Bosnia-Herzegovina, the Bosnia-Herzegovina Ministry of Finance and Treasury and the Bosnia-Herzegovina Ministry of Foreign Trade and Economic Relations, the Director of the Indirect Taxation Authority hereby issues the following

INSTRUCTION

on the procedure for claiming customs duties and tax exemptions in accordance with the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of European Communities on the rules for cooperation to implement EC financial assistance to Bosnia-Herzegovina under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA)

CHAPTER I. GENERAL PROVISIONS

Article 1 (Scope)

This Instruction establishes the procedure in which the exemption from import duties and value added tax ("VAT") chargeable on importation, releasing goods for free circulation into the customs territory of Bosnia-Herzegovina ("BiH") and exemption from VAT chargeable on goods and services supplied within BiH shall be claimed in accordance with Article 26 of the Framework Agreement between Bosnia-Herzegovina and the Commission of the European Communities on the rules for cooperation to implement EC financial assistance to Bosnia-Herzegovina ("Framework Agreement") under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA).

Article 2 (Claiming Exemptions)

The exemptions referred to in Article 1 above shall be claimed at the time of executing contracts for IPA-funded projects in line with the Framework Agreement.

CHAPTER II. VERIFYING THE CERTIFICATE ON EXEMPTION FROM IMPORT DUTIES AND VAT CHARGEABLE ON GOODS AND SERVICES AND VERIFYING THE BILL OF GOODS

Article 3 (Verifying the Certificate and the Bill of Goods)

(1) Once an IPA-funded contract has been signed with the Delegation of the European Union to BiH ("EUD"), the EUD shall supply the contractor with a blank copy of the Exemption Certificate pertinent to import duties and VAT chargeable on importation, as well as to exemption from VAT chargeable on goods and services supplied within BiH for the purposes of IPA-funded projects under

the Framework Agreement, i. e. the form attached hereto as the Attachment 1 ("EUD IPA Certificate"), along with detailed instructions regarding the exemption procedure to which the supplied copy of the Certificate pertains.

(2) On receiving IPA funds, the Contractor shall file with the EUD three identical copies of the completed IPA ECD Certificate referred to in Paragraph 1 above using the form provided in the Attachment 1 hereto. Where goods are imported under an IPA-funded project, the Contractor shall, in addition to the Certificate, supply the EUD with the following documents:

- a) the Bill of Goods to be imported, in three copies, which is to include the details of the type, quantity and value of the imported goods, the signature and seal of the importer and/or vendor, the title, name and seal of the end user of the goods; a blank space shall be provided for the ministry (responsible for verifying the Bill of Goods prior to importation) to affix its signature and seal, and
- b) the original copy of the statement given by the end user of the imported goods.

(3) The EUD shall issue one EUD IPA Certificate per contract signed for an IPA-funded project, in three copies, verifying that the respective contract is implemented under the IPA. The EUD shall affix its control number and date of verification on each of the three copies of the Certificate, as well as the EUD signature and seal; one copy shall be retained by the EUD, while two copies shall be returned to the Contractor. Where goods are imported, the EUD shall retain one copy of the Bill of Goods to be imported, while all the original copies of the Bill of Goods shall be returned to the Contractor.

(4) The Certificate on exemption from import duties and VAT chargeable on importation and the Certificate on exemption from VAT chargeable on goods and services supplied within BiH for the purposes of IPA-funded projects the implementation of which is based on the "shared management" scheme under Article 5 Paragraph 2 Item c) of the Framework Agreement, shall be issued by the Bosnia-Herzegovina Ministry of Finance and Treasury; one certificate in three copies shall be issued per contract signed for an IPA-funded project using the form provided in the Attachment 2 hereto ("MFT IPA Certificate").

(5) A BiH-based contractor that has been awarded a project implementation contract referred to in Paragraph 4 above shall submit to the BiH Ministry of Finance and Treasury a completed MFT IPA Certificate in three identical copies using the form provided in the Attachment 2 hereto. Where goods are imported for an IPA-funded project, the Contractor shall, in addition to the Certificate, supply the BiH Ministry of Finance and Treasury with the following documents:

- a) the Bill of Goods to be imported, in three copies, which is to include the details of the type, quantity and value of the imported goods, the signature and seal of the importer and/or vendor, the title, name and seal of the end user of the goods; a blank space shall be provided for the ministry (responsible for verifying the Bill of Goods prior to importation) to affix its signature and seal, and
- b) the original copy of the statement given by the end user of the imported goods.

(6) The BiH Ministry of Finance and Treasury shall issue one MFT IPA Certificate per contract in three copies for an IPA-funded project, as referred to in Paragraph 4 above, to certify that the contract is implemented under the IPA. Following the verification as required in the contract documents, the BiH Ministry of Finance and Treasury shall affix its control number and date of verification on each of the three copies; two signed and stamped copies shall be returned to the Contractor, while one copy shall be retained by the Ministry. Where goods are imported, the BiH Ministry of Finance and Treasury shall also retain one copy of the Bill of Goods to be imported, while all the original copies of the Bill of Goods shall be returned to the Contractor.

(7) The Bill of Goods imported under a contract for any IPA-funded project in line with the Framework Agreement, which is to include the details listed in Paragraph 2 Item a) or Paragraph 5 Item a) above, shall be verified by the responsible Ministry to which the end user of the goods or person entitled to exemption from import duties granted in respect of IPA-funded projects is accountable to or by a ministry that is, in any respect, responsible for the matter or area which the IPA-funded project under which the goods are being imported concerns. Where there is no such responsible ministry, the Bill of Goods shall be verified by the BiH Ministry of Foreign Trade and Economic Relations, which shall keep track thereof.

Article 4 (Records and reports)

(1) The EUD and BiH Ministry of Finance and Treasury shall maintain an official register of issued EUD IPA certificates and MFT IPA certificates as referred to in Article 3 Paragraph 3 and Paragraph 6 above.

(2) The EUD and BiH Ministry of Finance and Treasury shall submit to the Sarajevo Regional Centre, Department for Taxes, Taxpayer Services Group monthly reports on issued EUD IPA certificates and MFT IPA certificates concerning importation and goods and services supplied within BiH, as referred to in Article 3 Paragraph 3 and Paragraph 6 above, no later than on the 20th day of a month for the previous month. The monthly report shall contain the following details:

- a) the control numbers affixed on EUD IPA certificates and MFT IPA certificates,
- b) the number, date and value of the contract referred to in Article 3 Paragraph 1 and Paragraph 4 above,
- c) the titles of IPA-funded projects,
- d) the Contractor's name address and VAT number (where applicable),
- e) the name of the foreign contractor's representative and number,
- f) the total value of the goods or services in BAM, without VAT.

CHAPTER III. EXEMPTION FROM IMPORT DUTIES AND VAT CHARGEABLE ON RELEASING GOODS FOR FREE CIRCULATION

Article 5 (Exemption from import duties and VAT)

(1) Goods imported and released for free circulation into the customs territory of Bosnia-Herzegovina under IPA-funded projects shall be exempted from import duties (customs duties, customs registration) and VAT under Article 26 Paragraph 2 Item a) of the Framework Agreement.

(2) Private effects and household items for personal use imported by natural persons (and by the members of their immediate families), apart from those locally employed, who have been employed for performing tasks stipulated by an agreement on technical cooperation, shall be exempted from import duties (customs duties, customs registration) and VAT under Article 26 Paragraph 2 Item d) of the Framework Agreement provided their private effects and household items are either re-exported or sold in the country in accordance with the rules in force in BiH, upon the termination of the contract.

(3) The exemptions referred to in Paragraph 1 and Paragraph 2 above shall be effected at the customs office in the territory of BiH to which the goods subject to exemption have been presented and to which the person entitled to exemption shall lodge the following documents:

- a) in respect of the exemption referred to in Paragraph 1 above:
 - 1) the Customs Declaration (SAD) for releasing the concerned goods for free circulation, where the procedure code „4200” shall be affixed on the first partition of the field 37; this Declaration shall be treated as an exemption application provided it is completed in accordance with the rules for completing the customs declaration; also, the procedure code „210” shall be affixed on the second partition of the field 37 (the code marking the exemption from import duties and VAT related to IPA funds under Article 26 Paragraph 2 Item a) of the Framework Agreement, as per the MFT IPA Certificate), whichever is required.
 - 2) the EUD IPA Certificate or the MFT IPA Certificate (whichever is required) issued under Article 3 above. The control number affixed on the required certificate shall be inserted in the field 44 of the customs declaration next to the document code „IPA”, and
 - 3) the Bill of Goods subject to the Certificate referred to in Line 2) herein, including the details and certification referred to in Article 3 Paragraph 2 Item a) above. Such Bill of Goods shall be lodged in two original copies; the customs office shall return to the person entitled to exemption one certified copy (indicating the number and date of the relevant customs declaration), and shall retain the other copy and the customs declaration.

- b) in respect of the exemptions referred to in Paragraph 2 above:
 - 1) the Customs Declaration for releasing the concerned goods for free circulation, where the procedure code „4200” shall be affixed on the first partition of the field 37; this Declaration shall be treated as an exemption application provided it is completed in accordance with the rules for completing the customs declaration; also, the procedure code „211” shall be affixed on the second partition of the field 37 (the code marking the exemption from import duties and VAT related to IPA funds under Article 26 Paragraph 2 Item d) of the Framework Agreement), save for the goods that can be released for free circulation as exempted from import duties and VAT on the basis of an oral custom declaration,
 - 2) a certificate issued by the EUD certifying that the person entitled to exemption has been hired to perform tasks stipulated by a contract on technical cooperation under the IPA, and
 - 3) a manifest of goods to be imported, in two copies, signed by the person entitled to exemption; the customs office shall return to the person entitled to exemption one certified copy (indicating the number and date of the relevant customs declaration), and shall retain the other copy and the customs declaration.

(4) If the goods exempted under Paragraph 1 and Paragraph 2 above are not imported as a single shipment but as split shipments, the customs declaration referred to in Paragraph 3 above shall be lodged per shipment with the same customs office where the procedures of importation and exemption were initiated. Such customs office shall monitor the importation by consecutively checking-out the type, quantity and value of imports per customs declaration, indicating the number and date of the corresponding customs declaration on the submitted Bill of Goods to be imported and the certificate referred to in Paragraph 3 Item a) Line 2) above, or on the Manifest of Goods referred to in Paragraph 3 Item b) Line 3) above.

(5) A decision to grant exemption from import duties and VAT on the grounds of the customs declaration lodged under Paragraph 3 above shall be made in the form of a note to be inserted by the customs office in the field C (for example, „Exempted under Article 26 Paragraph 1 Item a) of the IPA Framework Agreement“ or „Exempted under Article 26 Paragraph 1 Item d) of the IPA Framework Agreement“, whichever the case may be), provided the customs declaration and its supporting documents contain all required details, whereupon the exemption application filed by the person entitled to exemption shall be endorsed. The customs office shall make the same note in the inspection document corresponding to the customs declaration.

(6) The goods referred to Paragraph 1 and Paragraph 2 above, which have been exempted from import duties and VAT chargeable prior to releasing goods for free circulation, shall not be used for any other purpose but the one in respect of which the exemption has been granted, unless the person entitled to exemption has served a prior notice on the relevant customs authority or has paid import duties and VAT.

CHAPTER IV. EXEMPTION FROM VAT CHARGEABLE ON GOODS AND SERVICES SUPPLIED WITHIN BiH

Article 6 (Exemption from VAT)

(1) Pursuant to Article 26 Paragraph 1 Item b) of the Framework Agreement and Article 29 Paragraph 2 of the Value Added Tax Act (BiH Official Gazette No. 9/05, 35/05 and 100/08), goods and services supplied within Bosnia-Herzegovina under IPA-funded projects shall be exempted from VAT.

- (2) The exemption from VAT referred to in Paragraph 1 above shall be effected:
- a) where supplies are made under a contract signed with the EUD for an IPA-funded project, on the grounds of the EUD IPA Certificate referred to in Article 3 Paragraph 3 above,
 - b) where supplies are made under a contract for an IPA-funded project that is implemented under the “shared management” scheme under Article 5 Paragraph 2 Item c) of the Framework Agreement, on the grounds of the MFT IPA Certificate referred to in Article 3 Paragraph 6 above.

Article 7 (Invoicing)

(1) A registered tax payer – supplier of goods and services referred to in Article 6 above shall issue an invoice exclusive of VAT. The invoice shall contain the following clause: “Exempted from VAT under Article 29 Paragraph 2 of the Value Added Tax Act – the EUD IPA Certificate No. ... (indicate the control number of the Certificate) or the MFT IPA Certificate No. ... (whichever certificate is required).

(2) For the purpose set forth under Paragraph 1 above, the contractor shall hand over to the supplier of goods and services a copy of the relevant certificate referred to in Article 6 Paragraph 2 above.

CHAPTER V. TRANSITIONAL AND FINAL PROVISIONS

Article 8 (VAT Refunds)

The Contractor who paid VAT under an IPA-funded project implemented under the "shared management" scheme as referred to in Article 5 Paragraph 2 Item c) of the Framework Agreement, shall be entitled to a VAT refund under Article 29 Paragraph 1 Item 4 of the Value Added Tax Act.

Article 9 (Integral Parts of the Instruction)

The following shall be considered integral parts of this Instruction:

- a) Attachment 1 as referred to in Article 3 Paragraph 1 above - the form of the Certificate on exemption from import duties and VAT, and on exemption from VAT chargeable on goods and services supplied within BiH under IPA-funded projects in line with the Framework Agreement (the EUD IPA Certificate), and
- b) Attachment 2 as referred to in Article 3 Paragraph 5 above - the form of the Certificate on exemption from import duties and VAT, and on exemption from VAT chargeable on goods and services supplied within BiH under an IPA-funded project implemented under the „shared management“ scheme in line with the Framework Agreement (the MFT IPA Certificate).

Article 10 (Superseding)

This Instruction shall supersede the Instruction on claiming customs duties and tax exemption under the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of the European Communities on the rules for cooperation to implement EC financial assistance to Bosnia-Herzegovina under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) (BiH Official Gazette No. 42/09) as of its effective date.

Article 11 (Entry into Force)

This Instruction shall enter into force on the eighth day as of the date of its publication in the Bosnia-Herzegovina Official Gazette.

No: 01-02-2-1675 /11
Date: 25 August 2011

ACTING DIRECTOR
MIRO DŽAKULA, MSc

End of translation
Banja Luka, 17 October 2011



I hereby confirm that this translation is true to its original in the English/Serbian language

Потврђујем да овај превод је потпуно истинит у оригиналу који је састављен на енглеском/српском језику

GORDANA IVANČEVIĆ
Certified Court Interpreter/Translator
for the English language

ГОРДАНА ИВАНЧЕВИЋ
Стални судски тумач
на енглеском језику

Temeljem članka 15. Zakona o Upravi za neizravno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i članka 61. stavak 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", br. 32/02 i 102/09), a radi provođenja carinskih i poreznih oslobođenja iz članka 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Povjerenstva Europskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na financijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretprijetne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08), a uz suglasnost Delegacije Europske unije u Bosni i Hercegovini, Ministarstva financija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine, ravnatelj Uprave za neizravno oporezivanje donosi

INSTRUKCIJU

O POSTUPKU OSTVARIVANJA CARINSKIH I POREZNIH OSLOBODANJA SUKLADNO OKVIRNOM SPORAZUMU IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I POVJERENSTVA EUROPSKIH ZAJEDNICA O PRAVILIMA SURADNJE KOJA SE ODNOSI NA FINANCIJSKU POMOĆ BOSNI I HERCEGOVINI U OKVIRU PRUŽANJA POMOĆI PUTE M INSTRUMENTA PRETPRISTUPNE POMOĆI (IPA)

GLAVA I. OPĆE ODREDBE

Članak 1. (Predmet)

Ovom Instrukcijom propisuje se postupak ostvarivanja prava na oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i poreza na dodanu vrijednost (u daljnjem tekstu: PDV) pri uvozu, odnosno stavljanju robe u slobodan promet u carinsko područje Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: BiH) i oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH, a sukladno članku 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Povjerenstva Europskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na financijsku pomoć Bosni i Hercegovini (u daljnjem tekstu: Okvirni sporazum) u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretprijetne pomoći (IPA).

Članak 2. (Ostvarivanje oslobađanja)

Oslobađanje navedeno u članku 1. ove Instrukcije, ostvaruje se pri provođenju ugovora u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu.

GLAVA II. POSTUPAK OVJERE POTVRDE ZA OSLOBODANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a NA ROBU I USLUGE I SPECIFIKACIJE ROBE

Članak 3.

(Postupak ovjere potvrde i specifikacije robe)

- (1) Po potpisivanju ugovora u okviru IPA sa Delegacijom Europske unije u BiH (u daljnjem tekstu: DEU), DEU uručuje ugovaraču prazan primjerak potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA DEU), zajedno sa detaljnim uputama o proceduri oslobađanja na koje se odnosi uručeni primjerak potvrde.
- (2) Ugovarač koji je primio sredstva iz IPA fonda, DEU podnosi popunjenu Potvrdu IPA DEU, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda, ugovarač, pored potvrde, DEU podnosi:
 - a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučitelja robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
 - b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

Članak 4.

(Evidencija i izvješće)

- (1) DEU i Ministarstvo financija i trezora BiH vode službenu evidenciju o izdanim Potvrdama IPA DEU, odnosno IPA MFT, iz članka 3. stavak (3) i stavak (6) ove Instrukcije.
- (2) DEU i Ministarstvo financija i trezora BiH će, do 20-tog u mjesecu za prethodni mjesec, Grupi za pružanje usluga poreznim obveznicima u Odsjeku za poreze Regionalnog centra Sarajevo dostavljati mjesečna izvješća o izdanim Potvrdama IPA DEU i IPA MFT iz članka 3. stavak (3) i stavak (6) ove Instrukcije koje se odnose na uvoz dobara, odnosno na nabavu dobara i usluga u BiH. Mjesečno izvješće treba sadržavati sljedeće informacije:
 - a) kontrolni broj Potvrde IPA DEU ili Potvrde IPA MFT,
 - b) broj, datum i vrijednost potpisanog ugovora iz članka 3. stavak (1) ili stavak (4) ove Instrukcije,
 - c) naziv projekta koji se financira iz IPA fonda,

- (3) DEU za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta izdaje jednu Potvrdu IPA DEU, u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. DEU, na sva tri primjerka te potvrde, unosi kontrolni broj i datum ovjere potvrde, te ih potpisuje i stavlja pečat DEU, nakon čega DEU zadržava jedan primjerak potvrde, a preostala dva primjerka vraća ugovaraču. Kada je u pitanju uvoz robe, DEU zadržava i presliku specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

- (4) Potvrdu za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijelnog upravljanja" sukladno članku 5. stavak 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, ovjerava i izdaje Ministarstvo financija i trezora BiH, i to jednu potvrdu za jedan ugovor u okviru navedenog IPA projekta, u tri primjerka, na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA MFT).

- (5) Ugovarač iz BiH koji je sklopio ugovor o implementaciji projekta iz stavka (4) ovoga članka Ministarstvu financija i trezora BiH podnosi popunjenu Potvrdu IPA MFT na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru navedenog projekta koji se financira iz IPA fonda, ugovarač pored potvrde, Ministarstvu financija i trezora BiH podnosi:
 - a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučitelja robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
 - b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

- (6) Ministarstvo financija i trezora BiH za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta iz stavka (4) ovoga članka izdaje jednu Potvrdu IPA MFT u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. Na temelju provjere iz ugovorne dokumentacije u Ministarstvu financija i trezora BiH se na sva tri primjerka te potvrde unosi kontrolni broj i datum ovjere, te se potpisana i ovjereni potvrda vraća ugovaraču u dva primjerka, a Ministarstvo zadržava jedan primjerak potvrde. Kada je u pitanju uvoz robe, Ministarstvo financija i trezora BiH zadržava i presliku specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

- (7) Specifikaciju robe koja se uvozi po ugovoru u okviru bilo kojeg projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu, koja treba sadržavati podatke navedene u stavku (2) tačka a) ili stavku (5) tačka a) ovoga članka, ovjerava ministarstvo kojem kao resornom ministarstvu pripada krajnji korisnik robe, odnosno korisnik oslobađanja od plaćanja pristojbi pri uvozu robe po osnovi projekta u okviru IPA fonda, ili ministarstvo koje je, kao resorno ministarstvo, po bilo kom pitanju, nadležno za područje ili oblast na koju se odnosi projekat u okviru IPA fonda po osnovi kojeg se vrši uvoz robe. U slučaju gdje nema resornog ministarstva, ovjeru specifikacije robe vrši Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH o kojeg vodi službenu evidenciju

- d) naziv ugovorača, njegova adresa i identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza (ukoliko ga ima),
- e) naziv predstavnika stranog ugovarača i njegov identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza,
- f) ukupnu vrijednost dobara ili usluga u KM valuti, bez PDV-a.

GLAVA III. OSLOBODANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a PRI STAVLJANJU ROBE U SLOBODAN PROMET

Članak 5.

(Oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a)

- (1) Roba koja se u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda uvozi i stavlja u slobodan promet u carinsko područje BiH, oslobođena je od plaćanja uvoznih pristojbi (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članku 26. stavak (2) točka a) Okvirnog sporazuma.
- (2) Osobni predmeti i predmeti za kućanstvo za osobnu uporabu, koje uvozi fizička osoba (i članovi njegove najuže obitelji) koja je angažirana za obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji, osim fizičke osobe angažirane lokalno, oslobođeni su od plaćanja uvoznih pristojbi (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članku 26. stavak (2) točka d) Okvirnog Sporazuma, s tim da osobni predmeti i predmeti za kućanstvo budu ili ponovno izvezeni ili prodani u državi sukladno propisima na snazi u BiH, nakon prestanka ugovora.
- (3) Oslobađanje navedeno u stavku (1) i (2) ovoga članka ostvaruje se kod carinske ispostave na području BiH kojoj je predočena roba koja je predmet oslobađanja, kod koje ispostave korisnik oslobađanja podnosi sljedeće dokumente:
 - a) za oslobađanje iz stavka (1) ovoga članka:
 - 1) carinsku prijavu (JCI) za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu sukladno propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "210" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a u okviru IPA prema članku 26. stavak (2) točka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA DEU) ili šifre "212" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a u okviru IPA prema članku 26. stavak (2) točka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA MFT), ovisno od situacije,
 - 2) Potvrdu IPA DEU ili Potvrdu IPA MTF (ovisno od situacije) izdatu sukladno članku 3. ove Instrukcije. Kontrolni broj navedene potvrde mora biti upisan u polju 44 carinske prijave i to uz šifru dokumenta "IPA" i
 - 3) specifikaciju robe iz uvoza, na koju se odnosi potvrda iz alineje 2) ove točke, a koja sadrži podatke i ovjeru navedenu u članku 3. stavak (2) točka a) ove Instrukcije. Specifikacija robe podnosi se u dva originalna primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu,
 - b) za oslobađanje iz stavka (2) ovoga članka:
 - 1) carinsku prijavu za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu sukladno propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "211" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a u okviru IPA prema članku 26. stavak (2) točka d) Okvirnog sporazuma), osim za robu koja može biti stavljena u slobodan promet uz oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a na temelju usmene carinske prijave,
 - 2) potvrdu izdanu od DEU, a kojom se potvrđuje da je korisnik navedenog oslobađanja angažiran za

obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji u okviru IPA i

- 3) spisak robe koja se uvozi, potpisan od strane korisnika oslobađanja, u dva primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.
- (4) Ako se uvoz robe po osnovi oslobađanja iz stavka (1) i (2) ovoga članka ne vrši odjednom, nego sukcesivno, za istu se, kod svakog pojedinačnog uvoza, carinska prijava iz stavka (3) ovoga članka podnosi kod iste carinske ispostave kod koje je prvobitno započet postupak uvoza i oslobađanja. Ta carinska ispostava će pratiti uvoz robe putem sukcesivnog otpisa vrste, količine i vrijednosti robe koja se uvozi po svakoj carinskoj prijavi, uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave, na podnijetoj specifikaciji robe iz uvoza i potvrdi iz stavka (3) točka a) alineje 2) ovoga članka, odnosno spisku robe iz stavka (3) točka b) alineje 3) ovoga članka.
- (5) Odluku o oslobađanju od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a po podnijetoj carinskoj prijavi iz stavka (3) ovoga članka, carinska ispostava donosi u vidu zabilješke u polju C prijave (npr. "Oslobodeno po čl. 26. stavak 1. točka a) IPA Okvirnog sporazuma" ili "Oslobodeno po čl. 26. stavak 1. točka d) IPA Okvirnog sporazuma", ovisno koja situacija je u pitanju), ako podnijeta carinska prijava i uz nju priloženi dokumenti sadrže sve potrebne podatke i zahtjev korisnika oslobađanja se u cijelosti usvaja. Navedenu zabilješku carinska ispostava treba umijeti i u inspeksijski akt odnosne carinske prijave.
- (6) Roba iz stavka (1) i (2) ovoga članka, koja je pri stavljanju u slobodan promet oslobođena od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a, ne smije se koristiti u svrhe različite od svrhe za koje je odobreno navedeno oslobađanje, bez prethodne obavijesti nadležnog carinskog organa i plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a od strane korisnika oslobađanja.

GLAVA IV. OSLOBODANJE OD PDV-a PRI NABAVI DOBARA I USLUGA U BIH

Članak 6.

(Oslobađanje od plaćanja PDV-a)

- (1) Sukladno članku 26. stavak (1) točka b) Okvirnog sporazuma i članku 29. stavak 2. Zakona o porezu na dodanu vrijednost ("Službeni glasnik BiH", br. 9/05, 35/05 i 100/08), isporuka dobara i usluga u BiH po ugovoru u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu oslobođena je od plaćanja PDV-a.
- (2) Oslobađanje od plaćanja PDV-a navedeno u stavku (1) ovoga članka ostvaruje se:
 - a) u slučaju isporuke po ugovoru koji je, u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda, zaključen sa DEU - na temelju Potvrde IPA DEU iz članka 3. stavak (3) ove Instrukcije,
 - b) u slučaju isporuke po ugovoru u okviru IPA projekta koji se, sukladno članku 5. stavak 2. točka c) Okvirnog sporazuma, realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" - na temelju Potvrde IPA MFT iz članka 3. stavak (6) ove Instrukcije.

Članak 7.

(Izdavanje računa)

- (1) Registrirani porezni obveznik - isporučitelj dobara i usluga iz članka 6. ove Instrukcije izdaje račun bez obračuna PDV-a. Račun obvezno mora sadržavati i klauzulu: "Oslobodeno od plaćanja PDV-a u skladno članku 29. stavak 2. Zakona o porezu na dodanu vrijednost - Potvrda IPA DEU (navesti kontrolni broj potvrde) ili Potvrda IPA MFT (ovisno koja potvrda je u pitanju).
- (2) U svrhu iz stavka (1) ovoga članka, ugovarač je obavezan isporučitelju dobara i usluga predati presliku odgovarajuće potvrde iz članka 6. stavak (2) ove Instrukcije.

GLAVA V. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 8.

(Povrat plaćenog PDV-a)

Ugovarač koji je, prije stupanja na snagu ove Instrukcije, već platio PDV u okviru implementacije projekta koji se financira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" sukladno članku 5. stavak 2. točka c) Okvirnog sporazuma, plaćeni PDV bit će predmetom povrata sukladno članku 29. stavak 1. točka 4. Zakona o porezu na dodanu vrijednost.

Članak 9.

(Sastavni dio instrukcije)

Sastavni dio ove Instrukcije su:

- a) Prilog 1. iz članka 3. stavak (1) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu (Potvrda IPA DEU) i
- b) Prilog 2. iz članka 3. stavak (5) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-

pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" sukladno Okvirnom sporazumu (Potvrda IPA MFT).

Članak 10.

(Stavljanje propisa izvan snage)

Stupanjem na snagu ove Instrukcije stavlja se izvan snage Instrukcija o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja sukladno Okvirnom sporazumu između Bosne i Hercegovine i Povjerenstva Europskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenata prepristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH", broj 42/09).

Članak 11.

(Stupanje na snagu)

Ova Instrukcija stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-02-2-1675/11

25. kolovoza 2011. godine

V. D. ravnatelja

Mr. sc. Miro Đžakula, v. r.

Potvrda IPA DEU

POTVRDA ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVI DOBARA I USLUGA U BiH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANCIRA IZ IPA FONDA SUKLADNO OKVIRNOM SPORAZUMU
(*"Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 608*)

Kontrolni broj:

I IPA Financijski sporazum zaključen između Europske komisije i BiH

Broj i datum zaključenja:
Vrijednost ugovora:

II Ugovor potpisan između Europske komisije i ugovarača

Naziv projekta:
Broj i datum zaključenja:
Ukupna vrijednost ugovora:
Mjesto izvođenja:

a.) Izvođač projekta/domaći ugovarač

Adresa:
Sjedište:
Identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza (ukoliko ga ima):

b.) Izvođač projekta/strani ugovarač

Adresa:
Predstavnik u BiH:
Identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza (ukoliko ga ima):

III Uvoz robe*

Krajnji korisnik robe:
Vrijednost robe koja se uvozi:
Dobavljač/Uvoznik robe:
Broj listova i stavki specifikacije robe:

IV Nabava dobara i usluga u BiH**

Krajnji korisnik dobara i usluga:
Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

Ovjera Delegacije Europske unije u Bosni i Hercegovini

Sarajevo, datum:

Odgovorna osoba:

Potpis i pečat:

*Sektora III pri uvozu roba u BiH

**pri nabavi dobara i usluga u BiH

Potvrda IPA MIT

POTVRDA ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVI DOBARA I USLUGA U BIH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANCIRA IZ IPA FONDA A REALIZUJE
PO PRINCIPU "PODIJELJENOG UPRAVLJANJA" SUKLADNO OKVIRNOJ SPORAZUMU
("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/03)

Kontrolni broj:

I Financijski sporazum zaključen između Europske komisije i BiH

Naziv financijskog sporazuma:

Broj i datum zaključivanja:

Naziv Programa:

II Podatci o ugovoru ugovarača iz Bosne i Hercegovine

Ugovarač iz Bosne i Hercegovine:

Naziv projekta:

Akcijski projekat:

Broj ugovora:

Datum zaključivanja:

Ukupna vrijednost ugovora:

Mjesto izvođenja:

III Izvođač projekta/domaći ugovarač

Naziv:

Adresa:

Sjedište:

Identifikacijski broj obvezniša neizravnih poreza:

Odgovorna osoba:

IV Nabava dobara i usluga u BiH*

Krajnji korisnik dobara i usluga:

Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

V Uvoz robe**

Krajnji korisnik robe:

Vrijednost robe koju su uvezli:

Dobavljač/Uvoznik robe:

Broj listova i stavki specifikacije robe:

Osvjedožava Ministarstvo financija i trezora BiH

Sarajevo, datum

Odgovorna osoba:

Mjesto

Potpis i pečat.

** Pri uvozu robe u BiH

На основу члана 15. Закона о Управи за индиректно опорезивање ("Службени гласник БиХ", број 89/05) и члана 61. став 2. Закона о управи ("Службени гласник БиХ", бр. 32/02 и 102/09), а ради спровођења царинских и пореских ослобађања из члана 26. Оквирног споразума између Босне и Херцеговине и Комисије Европских заједница о правилима сарадње која се односи на финансијску помоћ Босни и Херцеговини у оквиру пружања помоћи путем инструмента претприступне помоћи (ИПА) ("Службени гласник БиХ - Међународни уговори", број 6/08), а уз сагласност Делегације Европске уније у Босни и Херцеговини, Министарства финансија и трезора Босне и Херцеговине и Министарства спољне трговине и економских односа Босне и Херцеговине, директор Управе за индиректно опорезивање доноси

ИНСТРУКЦИЈУ

О ПОСТУПКУ ОСТВАРИВАЊА ЦАРИНСКИХ И ПОРЕСКИХ ОСЛОБАЂАЊА У СКЛАДУ СА ОКВИРНИМ СПОРАЗУМОМ ИЗМЕЂУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ И КОМИСИЈЕ ЕВРОПСКИХ ЗАЈЕДНИЦА О ПРАВИЛИМА САРАДЊЕ КОЈА СЕ ОДНОСИ НА ФИНАНСИЈСКУ ПОМОЋ БОСНИ И ХЕРЦЕГОВИНИ У ОКВИРУ ПРУЖАЊА ПОМОЋИ ПУТЕМ ИНСТРУМЕНТА ПРЕТПРИСТУПНЕ ПОМОЋИ (ИПА)

ГЛАВА I. ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

Члан 1. (Предмет)

Овом Инструкцијом прописује се поступак остваривања права на ослобађање од плаћања увозних дажбина и пореза на додатну вриједност (у даљњем тексту: ПДВ) при увозу, односно стављању робе у слободан промет у царинско подручје Босне и Херцеговине (у даљњем тексту: БиХ) и ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ, а у складу са чланом 26. Оквирног споразума између Босне и Херцеговине и Комисије Европских заједница о правилима сарадње која се односи на финансијску помоћ Босни и Херцеговини (у даљњем тексту: Оквирни споразум) у оквиру пружања помоћи путем инструмента претприступне помоћи (ИПА).

Члан 2. (Остваривање ослобађања)

Ослобађање наведено у члану 1. ове Инструкције, остварује се при спровођењу уговора у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом.

ГЛАВА II. ПОСТУПАК ОВЈЕРЕ ПОТВРДЕ ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а НА РОБУ И УСЛУГЕ И СПЕЦИФИКАЦИЈЕ РОБЕ

Члан 3.

(Поступак овјере потврде и спецификације робе)

- (1) По потписивању уговора у оквиру ИПА са Делегацијом Европске уније у БиХ (у даљњем тексту: ДЕУ), ДЕУ уручује уговарачу празан примјерак потврде за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом, на образцу из Прилога 1. ове Инструкције (у даљњем тексту: Потврда ИПА ДЕУ), заједно са детаљним упутима о процедури ослобађања на које се односи уручени примјерак потврде.
- (2) Уговарач који је примно средства из ИПА фонда, ДЕУ подноси попуњену Потврду ИПА ДЕУ, на образцу из Прилога 1. ове Инструкције, у три истоветна примјерка. За увоз робе у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда, уговарач, поред потврде, ДЕУ подноси:

- a) спецификацију робе која се увози у три примјерка која треба да садржи податке о врсти, количини и вриједности робе која се увози, потпис и печат увозника и (или) испоручиоца робе, назив, име и печат крајњег корисника робе, као и празан простор за потпис и печат надлежног министарства (за овјеру спецификације робе прије увоза робе) и

- b) оригиналну изјаву крајњег корисника робе која се увози.
- (3) ДЕУ за један потписан уговор у оквиру ИПА пројекта издаје једну Потврду ИПА ДЕУ, у три примјерка, којом потврђује да се уговор реализује из средстава ИПА фонда. ДЕУ, на сва три примјерка те потврде, уноси контролни број и датум овјере потврде, те их потписује и ставља печат ДЕУ, након чега ДЕУ задржава један примјерак потврде, а преостала два примјерка враћа уговарачу. Када је у питању увоз робе, ДЕУ задржава и копију спецификације робе из увоза, а све оригиналне примјерке спецификације робе враћа уговарачу.

- (4) Потврду за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда, а реализује по принципу "подијељеног управљања" у складу са чланом 5. став 2. тачка ц) Оквирног споразума, овјерава и издаје Министарство финансија и трезора БиХ, и то једну потврду за један уговор у оквиру наведеног ИПА пројекта, у три примјерка, на образцу из Прилога 2. ове Инструкције (у даљњем тексту: Потврда ИПА МФТ).

- (5) Уговарач из БиХ који је склопио уговор о имплементацији пројекта из става (4) овог члана Министарству финансија и трезора БиХ подноси попуњену Потврду ИПА МФТ на образцу из Прилога 2. ове Инструкције, у три истоветна примјерка. За увоз робе у оквиру наведеног пројекта који се финансира из ИПА фонда, уговарач поред потврде, Министарству финансија и трезора БиХ подноси:

- a) спецификацију робе која се увози у три примјерка, која треба да садржи податке о врсти, количини и вриједности робе која се увози, потпис и печат увозника и (или) испоручиоца робе, назив, име и печат крајњег корисника робе, као и празан простор за потпис и печат надлежног министарства (за овјеру спецификације робе прије увоза робе) и

- b) оригиналну изјаву крајњег корисника робе која се увози.
- (6) Министарство финансија и трезора БиХ за један потписан уговор у оквиру ИПА пројекта из става (4) овог члана издаје једну Потврду ИПА МФТ у три примјерка, којом потврђује да се уговор реализује из средстава ИПА фонда. На основу провјере из уговорне документације у Министарству финансија и трезора БиХ се на сва три примјерка те потврде уноси контролни број и датум овјере, те се потписана и овјерена потврда враћа уговарачу у два примјерка, а Министарство задржава један примјерак потврде. Када је у питању увоз робе, Министарство финансија и трезора БиХ задржава и копију спецификације робе из увоза, а све оригиналне примјерке спецификације робе враћа уговарачу.

- (7) Спецификацију робе која се увози по уговору у оквиру било којег пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом, која треба да садржи податке наведене у ставу (2) тачка а) или ставу (5) тачка а) овог члана, овјерава министарство којем као ресорном министарству припада крајњи корисник робе, односно корисник ослобађања од плаћања дажбина при увозу робе по основу пројекта у оквиру ИПА фонда, или министарство које је, као ресорно министарство, по било ком питању, надлежно за подручје или област на коју се односи пројекат у оквиру ИПА фонда по основу којег се врши увоз робе. У случају гдје нема ресорног министарства, овјеру спецификације робе врши Министарство спољне трговине и економских односа БиХ о којој поди службену евиденцију.

Члан 4.

(Евиденција и извјештај)

- (1) ДЕУ и Министарство финансија и трезора БиХ воде службену евиденцију о издатим Потврдама ИПА ДЕУ, односно ИПА МФТ, из члана 3. став (3) и став (6) ове Инструкције.
- (2) ДЕУ и Министарство финансија и трезора БиХ ће, до 20-тог у мјесecu за претходни мјесец, Групи за пружање услуга пореским обавезницима у Одјелу за порезе Регионалног центра Сарајево достављати мјесечне извјештаје о издатим Потврдама ИПА ДЕУ и ИПА МФТ из члана 3. став (3) и став (6) ове Инструкције које се односе на увоз добара,

односно на набавку добара и услуга у БиХ. Мјесечни извјештај треба да садржи следеће информације:

- а) контролни број Потврде ИПА ДЕУ или Потврде ИПА МФТ,
- б) број, датум и вриједност логотисаног уговора из члана 3. став (1) или став (4) ове Инструкције,
- ц) назив пројекта који се финансира из ИПА фонда,
- д) назив уговорача, његова адреса и идентификациони број обављача индиректних пореза (уколико га има),
- е) назив представника страног уговорача и његов идентификациони број обављача индиректних пореза,
- ф) укупну вриједност добара или услуга у КМ валути, без ПДВ-а.

ГЛАВА III. ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а ПРИ СТАВЉАЊУ РОБЕ У СЛОБОДАН ПРОМЕТ

Члан 5.

(Ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а)

- (1) Роба која се у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда увози и ставља у слободан промет у царинско подручје БиХ, ослобођена је од плаћања увозних дажбина (царине, царинског евиденцијала) и ПДВ-а према члану 26. став (2) тачка а) Оквирног споразума.
- (2) Лични предмети и предмети за домаћинство за личну употребу, које увози физичко лице (и чланови његове најуже породице) које је ангажовано за обављање послова дефинисаних уговором о техничкој сарадњи, осим физичког лица ангажованог локално, ослобођени су од плаћања увозних дажбина (царине, царинског евиденцијала) и ПДВ-а према члану 26. став (2) тачка д) Оквирног Споразума, с тим да лични предмети и предмети за домаћинство буду или поново извезени или продати у држави у складу са прописима на снази у БиХ, након престанка уговора.
- (3) Ослобађање наведено у ставу (1) и (2) овог члана остварује се код царинске испоставае на подручју БиХ којој је предочена роба која је предмет ослобађања, код које испоставае корисник ослобађања подноси следећа документа:

- а) за ослобађање из става (1) овог члана:
 - 1) царинску пријаву (ЦИ) за стављање односне робе у слободан промет (шифра поступка "4200" у првој потподјели поља 37), која се сматра и захтјевом за ослобађање, попуњену у складу са прописима о попуњавању царинске пријаве, те уз уписивање у другој потподјели поља 37 царинске пријаве шифре "210" (шифра за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а у оквиру ИПА према члану 26. став (2) тачка а) Оквирног споразума, по Потврди ИПА ДЕУ или Потврди ИПА МФТ), зависно од ситуације;
 - 2) Потврду ИПА ДЕУ или Потврду ИПА МФТ (зависно од ситуације) издату у складу са чланом 3. ове Инструкције. Контролни број наведене потврде мора бити уписан у пољу 44 царинске пријаве и то уз шифру документа "ИПА" и
 - 3) спецификацију робе из увоза, на коју се односи потврда из алинеје 2) ове тачке, а која садржи податке и овијеру наведену у члану 3. став (2) тачка а) ове Инструкције. Спецификација робе подноси се у два оригинална примјерка, од којих један примјерак царинска испостава, након овијере (уз означавање броја и датума односне царинске пријаве), враћа кориснику ослобађања, а други задржава уз царинску пријаву.
- б) за ослобађање из става (2) овог члана:

- 1) царинску пријаву за стављање односне робе у слободан промет (шифра поступка "4200" у првој потподјели поља 37), која се сматра и захтјевом за ослобађање, попуњену у складу са прописима о попуњавању царинске пријаве, те уз уписивање у

другој потподјели поља 37 царинске пријаве шифре "211" (шифра за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а у оквиру ИПА према члану 26. став (2) тачка д) Оквирног споразума), осим за робу која може бити стављена у слободан промет уз ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а на основу усмене царинске пријаве,

- 2) потврду издату од ДЕУ, а којом се потврђује да је корисник наведеног ослобађања ангажован за обављање послова дефинисаних уговором о техничкој сарадњи у оквиру ИПА и
- 3) списак робе која се увеза, логотисан од стране корисника ослобађања, у два примјерка, од којих један примјерак царинска испостава, након овијере (уз означавање броја и датума односне царинске пријаве), враћа кориснику ослобађања, а други задржава уз царинску пријаву.

- (4) Ако се увоз робе по основу ослобађања из става (1) и (2) овог члана не врши оцјеном, неће успешно, за вјету се, код сваког појединачног увоза, царинска пријава из става (3) овог члана подноси код исте царинске испоставае код које је првобитно заочет поступак увоза и ослобађања. Та царинска испостава ће пратити увоз робе путем суцесивног огласа врсте, количине и вриједности робе која се увози по свакој царинској пријави, уз означавање броја и датума односне царинске пријаве, на поднијетој спецификацији робе из увоза и изјави из става (3) тачка а) алинеја 2) овог члана, односно списку робе из става (3) тачка б) алинеја 3) овог члана.
- (5) Одлуку о ослобађању од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а по поднијетој царинској пријави из става (3) овог члана, царинска испостава доноси у виду забилешке у пољу Ц пријаве (нпр. "Ослобођено по чл. 26. став 1. тачка а) ИПА Оквирног споразума" или "Ослобођено по чл. 26. став 1. тачка д) ИПА Оквирног споразума", у зависности која ситуација је у питању), ако поднијета царинска пријава и уз њу приложена документа садрже све потребне податке и захтјев корисника ослобађања се у цијелости усваја. Наведену забилешку царинска испостава треба унјети и у инспекцијски акт односно царинске пријаве.
- (6) Роба из става (1) и (2) овог члана, која је при стављању у слободан промет ослобођена од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а, не смије се користити у сврхе различите од сврхе за које је одобрено наведено ослобађање, без претходне обавијести надлежног царинског органа и плаћања увозних дажбина и ПДВ-а од стране корисника ослобађања.

ГЛАВА IV. ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПДВ-а ПРИ НАБАВЦИ ДОБАРА И УСЛУГА У БиХ

Члан 6.

(Ослобађање од плаћања ПДВ-а)

- (1) У складу са чланом 26. став (1) тачка б) Оквирног споразума и чланом 29. став 2. Закона о порезу на додату вриједност ("Службени гласник БиХ", бр. 98/05, 35/05 и 100/08), испорука добара и услуга у БиХ по уговору у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом ослобођена је од плаћања ПДВ-а.
- (2) Ослобађање од плаћања ПДВ-а наведено у ставу (1) овог члана остварује се:
 - а) у случају испоруке по уговору који је, у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда, закључен са ДЕУ - на основу Потврде ИПА ДЕУ из члана 3. став (3) ове Инструкције,
 - б) у случају испоруке по уговору у оквиру ИПА пројекта који се, у складу са чланом 3. став 2. тачка ц) Оквирног споразума, реализује по принципу "подијеленог управљања" - на основу Потврде ИПА МФТ из члана 3. став (6) ове Инструкције.

Члан 7.

(Издавање фактуре)

- (1) Регистрована порески обављач - испоручилац добара и услуга из члана 6. ове Инструкције издаје фактуру без обрачуна ПДВ-а. Фактура обавезно мора садржавати и клаузулу: "Ослобођено од плаћања ПДВ-а у складу са

- чланом 29. став 2. Закона о порезу на додату вриједност - Потврда ИПА ДЕУ (навести контролни број потврде) или Потврда ИПА МФТ " (зависно која потврда је у питању).
- (2) У сврху из става (1) овог члана, уговарач је обавезан испоручиоцу добара и услуга предати копију одговарајуће потврде из члана 6. став (2) ове Инструкције.

ГЛАВА V. ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 8.

(Поврат плаћеног ПДВ-а)

Уговарач који је, прије ступања на снагу ове Инструкције, већ платио ПДВ у оквиру имплементације пројекта који се финансира из ИПА фонда, а реализује по принципу "подијељеног управљања" у складу са чланом 5. став 2. тачка ц) Оквирног споразума, плаћени ПДВ биће предметом поврата у складу са чланом 29. став 1. тачка 4. Закона о порезу на додату вриједност.

Члан 9.

(Саставни дио инструкције)

Саставни дио ове Инструкције су:

- а) Прилог 1. из члана 3. став (1) ове Инструкције - Образац потврде за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру

- пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом (Потврда ИПА ДЕУ) и
- б) Прилог 2. из члана 3. став (5) ове Инструкције - Образац потврде за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда а реализује по принципу "подијељеног управљања" у складу са Оквирним споразумом (Потврда ИПА МФТ).

Члан 10.

(Стављање прописа ван снаге)

Ступањем на снагу ове Инструкције ставља се ван снаге Инструкција о поступку остваривања царинских и пореских ослобађања у складу са Оквирним споразумом између Босне и Херцеговине и Комисије Европских заједница о правилима сарадње која се односи на финансијску помоћ Босни и Херцеговини у оквиру пружања помоћи путем инструмената претприступне помоћи (ИПА) ("Службени гласник БиХ", број 42/09).

Члан 11.

(Ступање на снагу)

Ова Инструкција ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

Број 01-02-2-1675/11
25. августа 2011. године

В. Д. директора
Мр sc. Мирко Цакула, с. р.

Потврда ЦПА ДЕМ

ПОТВРДА ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ЦДВ-а ПРИ УВОЗУ РОБЕ
И ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА ЦДВ-а ПРИ НАБАВИ ДОБАРА И УСЛУГА У БИХ
У ОКВИРУ ПРОЈЕКТА КОЈИ СЕ ФИНАНСИРА ИЗ ЦПА ФОНДА У СКАЛАДУ СА ОКВИРНИМ СПОРАЗУМОМ
(*"Службени гласник БиХ - Међународни уговори"*, број 668)

Контролни број:

I ЦПА Финансијски споразум закључен између Европске комисије и БиХ

Број и датум закључивања:
Вриједност уговора:

II Уговор потписан између Европске комисије и уговорача

Назив пројекта:
Број и датум закључивања:
Укупна вриједност уговора:
Мјесто извођења

а.) Извођач пројекта/домћи уговорач

Адреса:
Сједиште
Идентификациони број објеката индиректних пореза (уколико га има)

б.) Извођач пројекта/страна уговорач

Адреса:
Представник у БиХ:
Идентификациони број објеката индиректних пореза (уколико га има)

III Увоз робе*

Крајњи корисник робе:
Вриједност робе која се увози:
Добивљач/Увозник робе:
Број листова и ставки спецификације робе:

IV Набавка добара и услуга у БиХ**

Крајњи корисник добара и услуга:
Укупна вриједност добара и услуга без ПДВ-а:

Овјера Делегације Европске уније у Босни и Херцеговини

Скрајено, датум:

Одговорно лице:

Потпис и печат:

* Секција III при увозу роба и IIII

** при набавци добара и услуга и IIII

ПОТВРДА ИПА МФТ

ПОТВРДА ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а ПРИ УВОЗУ РОБЕ
И ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА ПДВ-а ПРИ НАБАВИ ДОБАРА И УСЛУГА У БИХ
У ОКВИРУ ПРОЈЕКТА КОЈИ СЕ ФИНАНСИРА ИЗ ИПА ФОНДА А РЕАЛИЗУЈЕ
ПО ПРИНЦИПУ "ПОДИЈЕЉЕНОГ УПРАВЉАЊА" У СΚЛАДУ СА ОКВИРНИМ СПОРАЗУМОМ
(*"Службени гласник БиХ- Међународни уговори"*, број 6/08)

Контролни број:

I Финансијски споразум закључен између Европске комисије и БиХ

Назив финансијског споразума:

Број и датум закључивања:

Назив Програма:

II Подаци о уговору уговарача из Босне и Херцеговине

Уговарач из Босне и Херцеговине:

Назив Пројекта:

Акроним пројекта:

Број уговора:

Датум закључивања:

Укупна вриједност уговора:

Мјесто извођења:

III Извођач пројекта/домаћи уговарач

Назив:

Адреса:

Сједиште:

Идентификациони број објективних индиректних пореза:

Одговорно лице:

IV Набавка добара и услуга у БиХ*

Крајњи корисник добара и услуга:

Укупна вриједност добара и услуга без ПДВ-а:

V Увоз робе**

Крајњи корисник робе:

Вриједност робе која се увози:

Добављач/Увозник робе:

Број линетова и ставки спецификације робе:

Овјерена Министарство финансија и трезора БиХ

Сарајево, датум:

Одговорно лице:
Министар

Потпис и печат:

**При увозу робе у БиХ

Na osnovu člana 15. Zakona o Upravi za indirektno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i člana 61. stav 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", br. 32/02 i 102/09), a radi provođenja carinskih i poreznih oslobođenja iz člana 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpriputne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08), a uz saglasnost Delegacije Evropske unije u Bosni i Hercegovini, Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine, direktor Uprave za indirektno oporezivanje donosi:

INSTRUKCIJU

O POSTUPKU OSTVARIVANJA CARINSKIH I POREZNIH OSLOBODANJA U SKLADU SA OKVIRNIM SPORAZUMOM IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I KOMISIJE EVROPSKIH ZAJEDNICA O PRAVILIMA SURADNJE KOJA SE ODNOSI NA FINANSIJSKU POMOĆ BOSNI I HERCEGOVINI U OKVIRU PRUŽANJA POMOĆI PUTEM INSTRUMENTA PRETPRISTUPNE POMOĆI (IPA)

GLAVA I. OPĆE ODREDBE

Član 1. (Predmet)

Ovom Instrukcijom propisuje se postupak ostvarivanja prava na oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i poreza na dodatu vrijednost (u daljnjem tekstu: PDV) pri uvozu, odnosno stavljanju robe u slobodan promet u carinsko područje Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: BiH) i oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH, a u skladu sa članom 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini (u daljnjem tekstu: Okvirni sporazum) u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpriputne pomoći (IPA).

Član 2. (Ostvarenje oslobađanja)

Oslobađanje navedeno u člana 1. ove Instrukcije, ostvaruje se pri provođenju ugovora u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom.

GLAVA II. POSTUPAK OVJERE POTVRDE ZA OSLOBODANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-A NA ROBU I USLUGE I SPECIFIKACIJE ROBE

Član 3.

(Postupak ovjere potvrde i specifikacije robe)

(1) Po potpisivanju ugovora u okviru IPA sa Delegacijom Evropske unije u BiH (u daljnjem tekstu: DEU), DEU uručuje ugovaraču prazan primjerak potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA DEU.), zajedno sa detaljnim uputama o proceduri oslobađanja na koje se odnosi uručeni primjerak potvrde.

(2) Ugovarač koji je primio sredstva iz IPA fonda, DEU podnosi popunjenu Potvrdu IPA DEU, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač, pored potvrde, DEU podnosi:

- specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioaca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
- originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(3) DEU za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta izdaje jednu Potvrdu IPA DEU, u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. DEU, na sva tri primjerka te potvrde, unosi kontrolni broj i datum ovjere potvrde, te ili potpisuje i stavlja pečat DEU, nakon čega DEU zadržava jedan primjerak potvrde, a preostala dva primjerka vraća ugovaraču. Kada je u pitanju uvoz robe, DEU zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(4) Potvrdu za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, ovjerava i izdaje Ministarstvo finansija i trezora BiH, i to jednu potvrdu za jedan ugovor u okviru navedenog IPA projekta, u tri primjerka, na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA MFT).

(5) Ugovarač iz BiH koji je sklopio ugovor o implementaciji projekta iz stava (4) ovog člana Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi popunjenu Potvrdu IPA MFT na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru navedenog projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač pored potvrde, Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi:

- specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioaca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
- originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(6) Ministarstvo finansija i trezora BiH za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta iz stava (4) ovog člana izdaje jednu Potvrdu IPA MFT u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. Na osnovu provjere iz ugovorne dokumentacije u Ministarstvu finansija i trezora BiH se na sva tri primjerka te potvrde unosi kontrolni broj i datum ovjere, te se potpisana i ovjerena potvrda vraća ugovaraču u dva primjerka, a Ministarstvo zadržava jedan primjerak potvrde. Kada je u pitanju uvoz robe, Ministarstvo finansija i trezora BiH zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(7) Specifikacija robe koja se uvozi po ugovoru u okviru bilo kojeg projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, koja treba da sadrži podatke navedene u stavu (2) tačka a) ili stavu (5) tačka a) ovog člana, ovjerava ministarstvo kojem kao resornom ministarstvu pripada krajnji korisnik robe, odnosno korisnik oslobađanja od plaćanja dažbina pri uvozu robe po osnovu projekta u okviru IPA fonda, ili ministarstvo koje je, kao resorno ministarstvo, po bilo kom pitanju, nadležno za područje ili oblast na koju se odnosi projekat u okviru IPA fonda po osnovu kojeg se vrši uvoz robe. U slučaju gdje nema resornog ministarstva, ovjeru specifikacije robe vrši Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH o kojoj vodi službeni evidenciju.

Član 4.

(Evidencija i izvještaj)

(1) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH vode službeni evidenciju o izdatim Potvdama IPA DEU, odnosno IPA MFT, iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije.

(2) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH će, do 20-tog u mjesecu za prethodni mjesec, Grupi za pružanje usluga poreznim obveznicima u Odsjeku za poreze Regionalnog centra Sarajevo dostavljati mjesečne izvještaje o izdatim Potvdama IPA DEU i IPA MFT iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije koje se odnose na uvoz dobara, odnosno na nabavku dobara i usluga u BiH. Mjesečni izvještaj treba da sadrži sljedeće informacije:

- kontrolni broj Potvrde IPA DEU ili Potvrde IPA MFT,
- broj, datum i vrijednost potpisanog ugovora iz člana 3. stav (1) ili stav (4) ove Instrukcije,
- naziv projekta koji se finansira iz IPA fonda,

- d) naziv ugovarača, njegova adresa i identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima),
- e) naziv predstavnika stranog ugovarača i njegov identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza,
- f) ukupnu vrijednost dobara ili usluga u KM valuti, bez PDV-a.

GLAVA III. OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI STAVLJANJU ROBE U SLOBODAN PROMET

Član 5.

(Oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a)

- (1) Roba koja se u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda uvozi i stavlja u slobodan promet u carinsko područje BiH, oslobođena je od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma.
- (2) Lični predmeti i predmeti za domaćinstvo za ličnu upotrebu, koje uvozi fizičko lice (i članovi njegove najuže porodice) koje je angažovano za obavljanje poslova definisanih ugovorom o tehničkoj suradnji, osim fizičkog lica angažovanog lokalno, oslobođeni su od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog Sporazuma, s tim da lični predmeti i predmeti za domaćinstvo budu ili ponovo izvezeni ili prodati u državi u skladu sa propisima na snazi u BiH, nakon prestanka ugovora.
- (3) Oslobađanje navedeno u stavu (1) i (2) ovog člana ostvaruje se kod carinske ispostave na području BiH kojoj je predložena roba koja je predmet oslobađanja, kod koje ispostave korisnik oslobađanja podnosi sljedeća dokumenta:
 - a) za oslobađanje iz stava (1) ovog člana:
 - 1) carinsku prijavu (JC1) za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "210" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA DEU) ili šifre "212" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA MFT), ovisno od situacije,
 - 2) Potvrdu IPA DEU ili Potvrdu IPA MTF (ovisno od situacije) izdatu u skladu sa članom 3. ove Instrukcije. Kontrolni broj navedene potvrde mora biti upisan u polju 44 carinske prijave i to uz šifru dokumenta "IPA" i
 - 3) specifikaciju robe iz uvoza, na koju se odnosi potvrda iz alineje 2) ove tačke, a koja sadrži podatke i ovjeru navedenu u članu 3. stav (2) tačka a) ove Instrukcije. Specifikacija robe podnosi se u dva originalna primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosno carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu,
 - b) za oslobađanje iz stava (2) ovog člana:
 - 1) carinsku prijavu za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "211" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog sporazuma), osim za robu koja može biti stavljena u slobodan promet uz oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a na osnovu usmene carinske prijave, potvrdu izdatu od DEU, a kojom se potvrđuje da je korisnik navedenog oslobađanja angažovan za

obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji u okviru IPA i

- 3) spisak robe koja se uvozi, potpisan od strane korisnika oslobađanja, u dva primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosno carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.
- (4) Ako se uvoz robe po osnovu oslobađanja iz stava (1) i (2) ovog člana ne vrši odjednom, nego sukcesivno, za istu se, kod svakog pojedinačnog uvoza, carinska prijava iz stava (3) ovog člana podnosi kod iste carinske ispostave kod koje je prvobitno započet postupak uvoza i oslobađanja. Ta carinska ispostava će pratiti uvoz robe putem sukcesivnog otpisa vrste, količine i vrijednosti robe koja se uvozi po svakoj carinskoj prijavi, uz označenje broja i datuma odnosno carinske prijave, na podnijetoj specifikaciji robe iz uvoza i potvrdi iz stava (3) tačka a) alineja 2) ovog člana, odnosno spisku robe iz stava (3) tačka b) alineja 3) ovog člana.
- (5) Odluku o oslobađanju od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a po podnijetoj carinskoj prijavi iz stava (3) ovog člana, carinska ispostava donosi u vidu zabilješke u polju C prijave (npr. "Oslobodeno po čl. 26. stav 1. tačka a) IPA Okvirnog sporazuma" ili "Oslobodeno po čl. 26. stav 1. tačka d) IPA Okvirnog sporazuma", ovisno koja situacija je u pitanju), ako podnijeta carinska prijava i uz nju priložena dokumenta sadrže sve potrebne podatke i zahtjev korisnika oslobađanja se u cijelosti usvaja. Navedenu zabilješku carinska ispostava treba umijeti i u inspekcijски akti odnosno carinske prijave.
- (6) Roba iz stava (1) i (2) ovog člana, koja je pri stavljanju u slobodan promet oslobođena od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a, ne smije se koristiti u svrhe različite od svrhe za koje je odobreno navedeno oslobađanje, bez prethodne obavijesti nadležnog carinskog organa i plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a od strane korisnika oslobađanja.

GLAVA IV. OSLOBADANJE OD PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BIH

Član 6.

(Oslobađanje od plaćanja PDV-a)

- (1) U skladu sa članom 26. stav (1) tačka b) Okvirnog sporazuma i članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost ("Službeni glasnik BiH", br. 9/05, 35/05 i 100/08), isporuka dobara i usluga u BiH po ugovoru u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom oslobođena je od plaćanja PDV-a.
- (2) Oslobađanje od plaćanja PDV-a navedeno u stavu (1) ovog člana ostvaruje se:
 - a) u slučaju isporuke po ugovoru koji je, u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, zaključen sa DEU - na osnovu Potvrde IPA DEU iz člana 3. stav (3) ove Instrukcije,
 - b) u slučaju isporuke po ugovoru u okviru IPA projekta koji se, u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" - na osnovu Potvrde IPA MFT iz člana 3. stav (6) ove Instrukcije.

Član 7.

(Izdavanje fakture)

- (1) Registrovani porezni obveznik - isporučilac dobara i usluga iz člana 6. ove Instrukcije izdaje fakturu bez obračuna PDV-a. Faktura obavezno mora sadržavati i klauzulu: "Oslobodeno od plaćanja PDV-a u skladu sa članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost - Potvrda IPA DEU (navesti kontrolni broj potvrde) ili Potvrda IPA MTF (zavisno koja potvrda je u pitanju).
- (2) U svrhu iz stava (1) ovog člana, ugovarač je obavezan isporučiocu dobara i usluga predati kopiju odgovarajuće potvrde iz člana 6. stav (2) ove Instrukcije.

GLAVA V. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 8.

(Povrat plaćenog PDV-a)

Ugovarač koji je, prije stupanja na snagu ove Instrukcije, već platio PDV u okviru implementacije projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, plaćeni PDV bit će predmetom povrata u skladu sa članom 29. stav 1. tačka 4. Zakona o porezu na dodatu vrijednost.

Član 9.

(Sastavni dio Instrukcije)

Sastavni dio ove Instrukcije su:

- a) Prilog 1. iz člana 3. stav (1) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA DEU) i
- b) Prilog 2. iz člana 3. stav (5) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-

pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA MFI).

Član 10.

(Stavljanje propisa van snage)

Stupanjem na snagu ove Instrukcije stavlja se van snage Instrukcija o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja u skladu sa Okvirnim sporazumom između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenata pretprištupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH", broj 42/09).

Član 11.

(Stupanje na snagu)

Ova Instrukcija stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-02-2-1675/11
25. augusta 2011. godine

V. D. direktora
Mr. sc. Miro Džakula, s. r.

Potvrda IPA DEU

POTVRDA ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BiH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANSIRA IZ IPA FONDA U SKLADU SA OKVIRNIM SPORAZUMOM
(*"Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08*)

Kontrolni broj:

I IPA Finansijski sporazum zaključen između Evropske komisije i BiH

Broj i datum zaključivanja:
Vrijednost ugovora:

II Ugovor potpisan između Evropske komisije i ugovarača

Naziv projekta:
Broj i datum zaključivanja:
Ukupna vrijednost ugovora:
Mjesto izvođenja:

a.) Izvođač projekta/domaći ugovarač

Adresa:
Sjedište:
Identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima):

b.) Izvođač projekta/strani ugovarač

Adresa:
Predstavnik u BiH:
Identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima):

III Uvoz robe*

Krajnji korisnik robe:
Vrijednost robe koju se uvazi:
Dobavljač/Uvoznik robe:
Broj listova i stavki specifikacije robe:

IV Nabavka dobara i usluga u BiH**

Krajnji korisnik dobara i usluga:
Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

Ovjera Delegacije Evropske unije u Bosni i Hercegovini

Sarajevo, datum:

Odgovorna osoba:

Potpis i pečat:

*Sekcija III pri uvozu roba u BiH

**pri nabavci dobara i usluga u BiH

Potvrda IPA MFT

POTVRDA ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BIH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANSIRA IZ IPA FONDA A REALIZUJE
PO PRINCIPJU "PODIJELJENOG UPRAVLJANJA" U SKLADU SA OKVIRNIM SPORAZUMOM
(*"Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori"*, broj 6708)

Kontrolni broj:

I Finansijski sporazum zaključen između Evropske komisije i BiH

Naziv finansijskog sporazuma:

Broj i datum zaključivanja:

Naziv Programa:

II Podaci o ugovoru ugovarača iz Bosne i Hercegovine

Ugovarač iz Bosne i Hercegovine:

Naziv projekta:

Akromni projekta:

Broj ugovora:

Datum zaključivanja:

Ukupna vrijednost ugovora:

Mjesto izvođenja:

III Izvođač projekta/donaci ugovarač

Naziv:

Adresa:

Sjedište:

Identifikacioni broj obveznika indirektna poreza:

Odgovorna osoba:

IV Nabavka dobara i usluga u BiH*

Krajnji korisnik dobara i usluga:

Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

V Uvoz robe**

Krajnji korisnik robe:

Vrijednost robe koja se uvozi:

Dobavljač/Uvoznik robe:

Broj listova i stavki specifikacije robe:

Ovjerava Ministarstvo finansija i trezora BiH

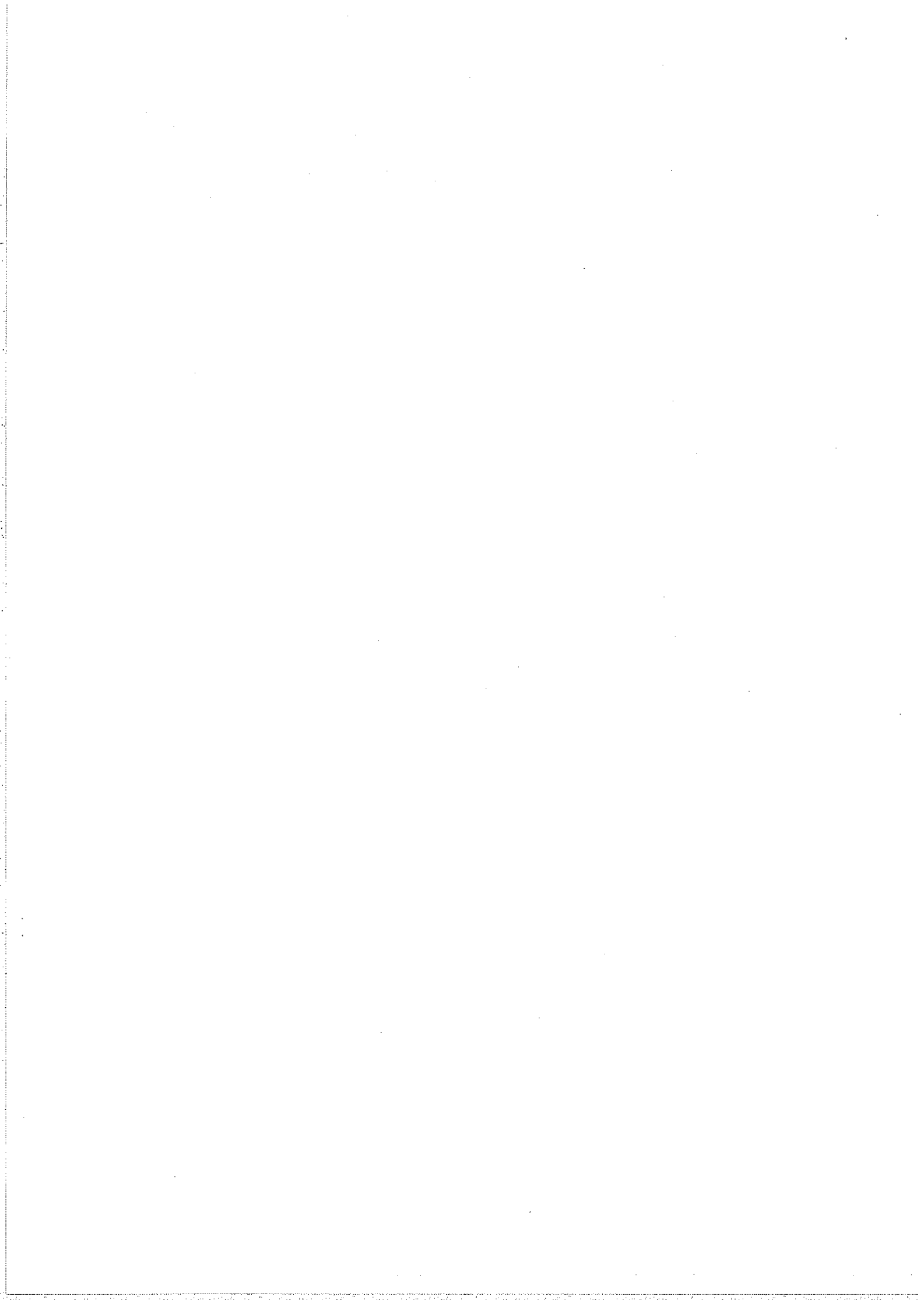
Svrjevo, datum:

Odgovorna osoba:

Ministar

Potpis i pečat

** Pri uvozu robe u BiH





Na osnovu člana 15. Zakona o Upravi za indirektno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i člana 61. stav 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", br. 32/02 i 102/09), a radi provođenja carinskih i poreznih oslobađanja iz člana 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpriступne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08), a uz suglasnost Delegacije Evropske unije u Bosni i Hercegovini, Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine, direktor Uprave za indirektno oporezivanje, d o n o s i

INSTRUKCIJU

o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja u skladu sa Okvirnim sporazumom između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpriступne pomoći (IPA)

GLAVA I. OPĆE ODREDBE

Član 1. (Predmet)

Ovom Instrukcijom propisuje se postupak ostvarivanja prava na oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i poreza na dodatu vrijednost (u daljnjem tekstu: PDV) pri uvozu, odnosno stavljanju robe u slobodan promet u carinsko područje Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: BiH) i oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH, a u skladu sa članom 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini (u daljnjem tekstu: Okvirni sporazum) u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpriступne pomoći (IPA).

Član 2. (Ostvarivanje oslobađanja)

Oslobađanje navedeno u članu 1. ove Instrukcije, ostvaruje se pri provođenju ugovora u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom.

GLAVA II. POSTUPAK OVJERE POTVRDE ZA OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a NA ROBU I USLUGE I SPECIFIKACIJE ROBE

Član 3.

(Postupak ovjere potvrde i specifikacije robe)

(1) Po potpisivanju ugovora u okviru IPA sa Delegacijom Evropske unije u BiH (u daljnjem tekstu: DEU), DEU uručuje ugovaraču prazan primjerak potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA DEU), zajedno sa detaljnim uputama o proceduri oslobađanja na koje se odnosi uručeni primjerak potvrde.

(2) Ugovarač koji je primio sredstva iz IPA fonda, DEU podnosi popunjenu Potvrdu IPA DEU, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač, pored potvrde, DEU podnosi:

- a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioaca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
- b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(3) DEU za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta izdaje jednu Potvrdu IPA DEU, u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. DEU, na sva tri primjerka te potvrde, unosi kontrolni broj i datum ovjere potvrde, te ih potpisuje i stavlja pečat DEU, nakon čega DEU zadržava jedan primjerak potvrde, a preostala dva primjerka vraća ugovaraču. Kada je u pitanju uvoz robe, DEU zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(4) Potvrdu za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, ovjerava i izdaje Ministarstvo finansija i trezora BiH, i to jednu potvrdu za jedan ugovor u okviru navedenog IPA projekta, u tri primjerka, na obrascu iz Priloga 2. ove instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA MFT).

(5) Ugovarač iz BiH koji je sklopio ugovor o implementaciji projekta iz stava (4) ovog člana Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi popunjenu Potvrdu IPA MFT na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru navedenog projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač pored potvrde, Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi:

- a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioaca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
- b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(6) Ministarstvo finansija i trezora BiH za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta iz stava (4) ovog člana izdaje jednu Potvrdu IPA MFT u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. Na osnovu provjere iz ugovorne dokumentacije u Ministarstvu finansija i trezora BiH se na sva tri primjerka te potvrde unosi kontrolni broj i datum ovjere, te se potpisana i ovjerena potvrda vraća ugovaraču u dva primjerka, a Ministarstvo zadržava jedan primjerak potvrde. Kada je u pitanju uvoz robe, Ministarstvo finansija i trezora BiH zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(7) Specifikaciju robe koja se uvozi po ugovoru u okviru bilo kojeg projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, koja treba da sadrži podatke navedene u stavu (2) tačka a) ili stavu (5) tačka a) ovog člana, ovjerava ministarstvo kojem kao resornom ministarstvu pripada krajnji korisnik robe, odnosno korisnik oslobađanja od plaćanja dažbina pri uvozu robe po osnovu projekta u okviru IPA fonda, ili ministarstvo koje je, kao resorno ministarstvo, po bilo kom pitanju, nadležno za područje ili oblast na koju se odnosi projekat u okviru IPA fonda po osnovu kojeg se vrši uvoz robe. U slučaju gdje nema resornog ministarstva, ovjeru specifikacije robe vrši Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH o kojoj vodi službenu evidenciju.

Član 4. (Evidencija i izvještaj)

(1) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH vode službenu evidenciju o izdatim Potvrdama IPA DEU, odnosno IPA MFT, iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije.

(2) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH će, do 20-tog u mjesecu za prethodni mjesec, Grupi za pružanje usluga poreznim obveznicima u Odsjeku za poreze Regionalnog centra Sarajevo dostavljati mjesečne izvještaje o izdatim Potvrdama IPA DEU i IPA MFT iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije koje se odnose na uvoz dobara, odnosno na nabavku dobara i usluga u BiH. Mjesečni izvještaj treba da sadrži sljedeće informacije:

- a) kontrolni broj Potvrde IPA DEU ili Potvrde IPA MFT,
- b) broj, datum i vrijednost potpisanog ugovora iz člana 3. stav (1) ili stav (4) ove Instrukcije,
- c) naziv projekta koji se finansira iz IPA fonda,
- d) naziv ugovorača, njegova adresa i identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima),
- e) naziv predstavnika stranog ugovarača i njegov identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza,
- f) ukupne vrijednost dobara ili usluga u KM valuti, bez PDV-a.

GLAVA III. OSLOBADANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI STAVLJANJU ROBE U SLOBODAN PROMET

Član 5. (Oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a)

(1) Roba koja se u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda uvozi i stavlja u slobodan promet u carinsko područje BiH, oslobođena je od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma.

(2) Lični predmeti i predmeti za domaćinstvo za ličnu upotrebu, koje uvozi fizičko lice (i članovi njegove najuže porodice) koje je angažovano za obavljanje poslova definisanih ugovorom o tehničkoj suradnji, osim fizičkog lica angažovanog lokalno, oslobođeni su od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog Sporazuma, s tim da lični predmeti i predmeti za domaćinstvo budu ili ponovo izvezeni ili prodati u državi u skladu sa propisima na snazi u BiH, nakon prestanka ugovora.

(3) Oslobađanje navedeno u stavu (1) i (2) ovog člana ostvaruje se kod carinske ispostave na području BiH kojoj je predočena roba koja je predmet oslobađanja, kod koje ispostave korisnik oslobađanja podnosi sljedeća dokumenta:

- a) za oslobađanje iz stava (1) ovog člana:
 - 1) carinsku prijavu (IC1) za stavljanje odnosno robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje,

popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "210" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA DEU) ili šifre "212" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA MFT), ovisno od situacije,

- 2) Potvrdu IPA DEU ili Potvrdu IPA MTF (ovisno od situacije) izdatu u skladu sa članom 3. ove Instrukcije. Kontrolni broj navedene potvrde mora biti upisan u polju 44 carinske prijave i to uz šifru dokumenta "IPA" i
 - 3) specifikaciju robe iz uvoza, na koju se odnosi potvrda iz alineje 2) ove tačke, a koja sadrži podatke i ovjeru navedenu u članu 3. stav (2) tačka a) ove Instrukcije. Specifikacija robe podnosi se u dva originalna primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.
- b) za oslobađanje iz stava (2) ovog člana:
- 1) carinsku prijavu za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "211" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog sporazuma), osim za robu koja može biti stavljena u slobodan promet uz oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a na osnovu usmene carinske prijave.
 - 2) potvrdu izdatu od DEU, a kojom se potvrđuje da je korisnik navedenog oslobađanja angažovan za obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji u okviru IPA i
 - 3) spisak robe koja se uvozi, potpisan od strane korisnika oslobađanja, u dva primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.

(4) Ako se uvoz robe po osnovu oslobađanja iz stava (1) i (2) ovog člana ne vrši odjednom, nego sukcesivno, za istu se, kod svakog pojedinačnog uvoza, carinska prijava iz stava (3) ovog člana podnosi kod iste carinske ispostave kod koje je prvobitno započet postupak uvoza i oslobađanja. Ta carinska ispostava će pratiti uvoz robe putem sukcesivnog otpisa vrste, količine i vrijednosti robe koja se uvozi po svakoj carinskoj prijavi, uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave, na podnijetoj specifikaciji robe iz uvoza i potvrdi iz stava (3) tačka a) alineja 2) ovog člana, odnosno spisku robe iz stava (3) tačka b) alineja 3) ovog člana.

(5) Odluku o oslobađanju od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a po podnijetoj carinskoj prijavi iz stava (3) ovog člana, carinska ispostava donosi u vidu zabilješke u polju C prijave (npr. "Oslobodeno po čl. 26. stav 1. tačka a) IPA Okvirnog sporazuma" ili "Oslobodeno po čl. 26. stav 1. tačka d) IPA Okvirnog sporazuma", ovisno koja situacija je u pitanju), ako podnijeta carinska prijava i uz nju priložena dokumenta sadrže sve potrebne podatke i zahtjev korisnika oslobađanja se u cjelosti usvaja. Navedenu zabilješku carinska ispostava treba unijeti i u inspeksijski akt odnosne carinske prijave.

(6) Roba iz stava (1) i (2) ovog člana, koja je pri stavljanju u slobodan promet oslobođena od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a, ne smije se koristiti u svrhe različite od svrhe za koje je odobreno navedeno oslobađanje, bez prethodne obavijesti nadležnog carinskog organa i plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a od strane korisnika oslobađanja.

GLAVA IV. OSLOBADANJE OD PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BiH

Član 6. (Oslobađanje od plaćanja PDV-a)

(1) U skladu sa članom 26. stav (1) tačka b) Okvirnog sporazuma i članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost ("Službeni glasnik BiH", br. 9/05, 35/05 i 100/08), isporuka dobara i usluga u BiH po ugovoru u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom oslobođena je od plaćanja PDV-a.

(2) Oslobađanje od plaćanja PDV-a navedeno u stavu (1) ovog člana ostvaruje se:

- a) u slučaju isporuke po ugovoru koji je, u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, zaključen sa DEU - na osnovu Potvrde IPA DEU iz člana 3. stav (3) ove Instrukcije.
- b) u slučaju isporuke po ugovoru u okviru IPA projekta koji se, u skladu sa članom 5. stav 2. tačka e) Okvirnog sporazuma, realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" - na osnovu Potvrde IPA MTF iz člana 3. stav (6) ove Instrukcije.

Član 7. (Izdavanje fakture)

(1) Registrovani porezni obveznik - isporučilac dobara i usluga iz člana 6. ove Instrukcije izdaje fakturu bez obračuna PDV-a. Faktura obavezno mora sadržavati i klauzulu: "Oslobodeno od plaćanja PDV-a u skladu sa članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost - Potvrda IPA DEU (navesti kontrolni broj potvrde) ili Potvrda IPA MTF" (zavisno koja potvrda je u pitanju).

(2) U svrhu iz stava (1) ovog člana, ugovarač je obavezan isporučilca dobara i usluga predati kopiju odgovarajuće potvrde iz člana 6. stav (2) ove Instrukcije.

GLAVA V. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 8. (Povrat plaćenog PDV-a)

Ugovarač koji je, prije stupanja na snagu ove Instrukcije, već platio PDV u okviru implementacije projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka e) Okvirnog sporazuma, plaćeni PDV bit će predmetom povrata u skladu sa članom 29. stav 1. tačka 3. Zakona o porezu na dodatu vrijednost.

Član 9. (Sastavni dio Instrukcije)

Sastavni dio ove Instrukcije su:

- a) Prilog 1. iz člana 3. stav (1) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA DEU) i

- b) Prilog 2. iz člana 3. stav (5) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV- pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA MFT).

Član 10.

(Stavljanje propisa van snage)

Stupanjem na snagu ove Instrukcije stavlja se van snage Instrukcija o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja u skladu sa Okvirnim sporazumom između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenata pretprijetne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH", broj 42/09).

Član 11.

(Stupanje na snagu)

Ova Instrukcija stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

Broj: 01-02-2-1675/11
Datum: 25.08.2011. godine

V.J.DIREKTOR
mr. sc. MIRO DŽAKULA